



UNIVERSITÄTS-
BIBLIOTHEK
PADERBORN

Orthographia, Ou Arte De Escrever, E Pronunciar Com Acerto A Lingua Portugueza

Feijó, João de Moraes de Madureira

Lisboa, 1815

Lição V. Quando havemos de escrever C, ou S.

[urn:nbn:de:hbz:466:1-63843](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-63843)

79 O certo he, que os sons destas duas letras não se equivo-
caõ, e nós somos os que erramos a nossa pronunciação, e por isso
davidamos; porque se escrevermos como naturalmente pronuncia-
mos, diremos com acerto Çapato, Çapateiro, Çapataria, Cabeça;
Faça, Faço, Açucar, Açucena, &c. e não Sapato, Sapateiro, Sa-
pataria, Cabessa, Fassa, Fasso, Assucar, Assucena, &c. Diremos
Cebola, Cepo; e não Sebola, Sepo. Diremos Cima, Cimalha, e não
Sima, Simalha, que isso nos ensina o som natural, e não affecta-
do da nossa pronunciação.

80 Pelo contrario escrevemos, e pronunciamos Sá, Sancto, Sab-
bado, Sé, Senado, Sino, Simão, Sono, Sorna, Summa, &c. e não
Ca, Cancio, Cabbado, Cé, Cenado, Cino, Cimaõ, &c. porque
esta pronunciação não he naturalmente nossa, mas só affectada, ou
de mulheres açucaradas, ou de homens ceciosos. Donde, quem sou-
ber bem a differença destas duas letras na sua pronunciação, não
terá dúvida, quando ha de escrever C, ou S, ou seja no principio,
ou no meio das palavras. Mas por não faltarmos as regras da Or-
thographia, saibamos tambem as liçoens seguintes.

L I Ç A Õ V.

Quando havemos de escrever C, ou S.

81 Para os que não sabem diversificar o C do S pela sua pro-
nunciação, dizem os Orthographos, que não ha regra mais certa,
do que observar as palavras latinas, e escrever por imitação: v. g.
Cidade, Cidadão escrevem-se com C, porque os latinos tambem es-
crevem Civitas, Civis. E do mesmo modo escrevemos Cea, Cear,
Cebola, Cego, Cegar, Cella de frade, &c. porque os latinos assim
escrevem Coena, Cœnare, Cepe; Cæcus, Cæcare, Cella, &c. Pelo
contrario escreveremos Senado, Senador com S, porque os latinos
dizem Senatus, Senator, &c. E do mesmo modo escreveremos
Saude, São, Sabedoria, Saber, Sabio, Sancto, Sabôr, Seccar,
Secco, Seda, Sede, &c. porque assim escrevem os latinos: Sa-
lus, Sanus, Sapientia, Sapere, Sapiens, Sanctus, &c.

82 Mas esta regra não he para todos, porque nem todos sabem
a lingua latina para estas analogias; e sempre pôde ficar a mesma
dúvida nas palavras, que no meio, ou no fim se escrevem com
Ca, Ce, Ci, Co, Cu. Mas para estas tambem os Orthographos que-
rem assignar algumas regras: e he a primeira. As palavras, que na
pronunciação acabarem em Ece breve, se escreverão com C, como
Ancitece, Amanhece, Escurece, Enfraquece, &c. Daqui exceptuão as
lin-

linguagens impessoaes passivas, que acabaõ em Ase, eu Ese breve, como Amase, Ensinase, Lese, Ouvese, Usase, &c. E quem não vê, ou não ouve a diversa pronunciaçõ que ha entre Amase com S, e Amace, Ensinace? Logo he escusado outra regra mais que a pronunciaçõ. Dizem mais, que as palavras, que acabaõ em ice, se escreverão com C, como Doudice, Louqaice, Ladroice, Parvoice, &c.

83 O que não tem dúvida he, que as palavras, em que os latinos pronunciaõ o T como C antes do I, seguindo-se vogal, escreveremos sempre com C: v. g. Clementia, Justitia, Negotium, Patientia, Palatium, &c. Clemenciã, Justiça, Negócio, Paciência, Palaciõ, ou Paço, &c. No que toca ás mais syllabas, que se escrevem com C no meio das palavras, digo, que não ha regra mais certa, que o som da pronunciaçõ natural; porque pouco ouve, ou pouco sabe da pronunciaçõ, quem não percebe esta differença de sons: Cabeça, Cabeçada, Cabeço, Cabeçudo: Faça, Façamos, Faço: Açucar, Açucena, &c. e não Cabessa, Cabessada, Cabessudo: Fassa, Fassamos, Fasso: Assucar, Assucena, cuja pronunciaçõ está mostrando hum som affectado contra o primeiro, que entre nós he o natural. No que toca ás palavras, que principiaõ por C, ou S, ensinarã a liçãõ seguinte.

L I Ç A Õ VI.

Das palavras, que devem principiar por Ça, Ce, Ci, Ço, Çu, e não por Sa, Se, Si, So, Su.

84 Em obsequio dos que não sabem a lingua latina, e para os que não distinguem pronunciaçoens, ou duvidaõ nellas, vai esta liçãõ, que ensina á vista todas as palavras, que devem principiar por C, e não por S. E bem se segue, que sendo só estas as que se escrevem com C inicial, todas as mais, que não forem estas seguintes, principiarão por S.

Ça.

85 Pela syllaba Ça com plica por baixo do C devem principiar, conforme o som da nossa pronunciaçõ, as palavras seguintes.

Cabujos.	Çafoens.	Çapatêta.	Çapateiro.
Çafra.	Çamarra.	Çapal.	Çape, gato.
Çafa.	Çamo.	Çapato.	Çarça.
Çafar.	Çanefa.	Çapatear.	Çargaço.
Çafada.	Çapata.		

O grande Portuguez, e tambem Orthographo do seu tempo, o P.